

RITTEN / RENON

STAGE 1 - July 21 • dsl./Hm./alt. 1170 m • km 64,9

 **Crono/ Gestoppte Strecke/ Timed Stretch**

Bivio Rencio/Rentsch Abzw. - Bivio Costalovara/Wolfsgruben Abzw.
dsl./Hm./alt. 800 m • km 11,7 • (6,8%)

DE Unsere Erste tappe welche später als gewohnt startet (10 Uhr) führt nach einer kleinen Aufwärmrunde in der Stadt Bozen über Rentsch auf den Ritten, dem Hausberg der Bozner welcher in allen Jahreszeiten einer der beliebtesten Radberge der Bozner ist. Anfänglich über mehrere leicht ansteigende Abschnitte geht es im Mittelstück noch etwas steiler nach dem Ritten wo wir uns nach 12km kurz erfrischen werden. Nebst einer wunderschönen Aussicht auf die Dolomiten fahren wir über Barbian nach Bozen zurück.

EN Our first stage starts later as usual at 10am and leads after a short warm-up through the city of Bolzano via the outskirts of Rencio to Ritten-Renon. At Rencio we start with the timed stretch and will wind itself up the many beautiful turns midst of wine grapes and apple trees. We are sure you will be able to admire the beautiful view of the Dolomites before cycling back to Bolzano via a different route, equally interesting.

IT La nostra prima tappa inizia più tardi del solito, alle 10:00 e ci conduce, dopo un piccolo riscaldamento nella città di Bolzano, alla periferia di Rencio e al Renon. A Rencio, iniziamo il tratto cronometrato che procederà tra le spettacolari curve in mezzo ad uve da vino ed alberi di mele. Siamo certi che potrai ammirare il panorama spettacolare delle Dolomiti prima di tornare a Bolzano con un percorso diverso ma ugualmente interessante.

